

комитета по апартеиду¹ и Специальной рабочей группы экспертов по вопросам обращения с политическими заключенными в Южно-Африканской Республике, учрежденной в соответствии с резолюцией 2 (XXIII) Комиссии по правам человека от 6 марта 1967 года²,

будучи серьезно озабочена продолжением неподобающим образом обращения с плохом обращением и пытками, которым подвергаются противники апартеида, содержащиеся под арестом в Южной Африке, а также о смерти нескольких арестованных лиц во время допросов,

отмечая также имеющие место недавно случаи депортации, запретов, задержания и судебных процессов над рядом религиозных лидеров в Южной Африке за их оппозицию апартеиду и помощь жертвам бесчеловечной политики,

1. выражает свое серьезное возмущение и озабоченность в связи с любым и каждым актом плохого обращения и пыток, которым подвергаются противники апартеида в Южной Африке, и в связи с усилившимся преследованием религиозных лидеров, выступающих против этой политики;

2. вновь призывает все государства сделать все, что в их силах, чтобы содействовать делу справедливости в интересах всего народа в Южной Африке и с этой целью оказать свое влияние, с тем чтобы обеспечить:

a) отмену всех законодательных актов, расчитанных на осуществление деспотической политики апартеида, и всех законодательных актов, рассчитанных на преследование и лишение прав тех, кто выступает против этой политики;

b) освобождение всех лиц, заключенных или задержанных за их оппозицию апартеиду;

c) отмену предписаний в отношении тех, кто ограничен в правах или лишен прав за свою оппозицию апартеиду;

3. призывает национальные и международные ассоциации юристов принять все соответствующие меры в поддержку целей настоящей резолюции;

4. настоятельно призывает все религиозные организации продолжать и расширять свои усилия, направленные на ликвидацию апартеида и расовой дискриминации;

5. предлагает Специальному комитету по апартеиду подготовить специальный доклад о всех известных случаях плохого обращения и пыток, которым подвергаются заключенные в Южной Африке, вместе с любой другой информацией, относящейся к этим случаям;

6. предлагает всем организациям и частным лицам, которые могут знать о таких случаях, представить Специальному комитету по апартеиду все имеющиеся сведения;

7. просит Генерального секретаря:

а) довести настоящую резолюцию до сведения правительства, национальных и международных организаций и движений против апартеида, включая религиозные организации и ассоциации юристов;

б) предать гласности через Группу по апартеиду и Управление общественной информации все имеющиеся сведения о плохом обращении и пытках, которым подвергаются заключенные и задержанные лица в Южной Африке, а также о преследовании противников апартеида, в том числе религиозных лидеров;

в) предложить необходимые услуги и помочь Специальному комитету по апартеиду в подготовке доклада, предусмотренного выше, в пункте б, и как можно шире распространить этот доклад.

*1981-е парарое заседание
9 ноября 1971 года*

2773 (XXVI). Действие атомной радиации

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 913 (X) от 3 декабря 1955 года, согласно которой был учрежден Научный комитет Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации, и на свои последующие резолюции,

подтверждая желательность продолжения работы Научного комитета,

озабоченная потенциально вредным воздействием на настоящее и будущее поколения тех уровней радиации, которым подвергается человечество,

сознавая постоянную необходимость в сборе информации об атомной радиации и в анализе ее воздействия на человека и окружающую его среду,

принимая к сведению намерение Научного комитета включить в свой доклад Генеральной Ассамблее на ее двадцать седьмой сессии вопросы о генетическом воздействии радиации, лучевом канцерогенезе, влиянии облучения на реакцию иммунитета, дозах радиации, получаемых в результате медицинского и профессионального облучения и радиоактивном заражении окружающей среды,

1. с удовлетворением принимает к сведению доклад Научного комитета Организации Объединенных Наций по действию атомной радиации, утвержденный на его двадцать первой сессии³;

2. отдает должное Научному комитету за тонкий вклад, который он внес со временем своего образования в дело изучения и разъяснения действий и уровней атомной радиации;

¹ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать шестая сессия, Дополнение № 22 (A/8422/Rev.1).

² E/CN.4/1050 и Corr.1

³ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать шестая сессия Приложения, пункт 36 повестки дня, документ A/8334

3. *предлагает* Научному комитету продолжать свою работу, в том числе свою координационную деятельность, в целях расширения познаний об уровнях и действии атомной радиации, исходящей из всех источников;

4. *принимает к сведению* намерение Научного комитета провести свою двадцать вторую сессию в марте 1972 года;

5. *с удовлетворением отмечает* ценный ответ на запрос Научного комитета о представлении информации о сбросе радиоактивных отходов в окружающую среду в результате мирного использования ядерной энергии и радиоактивных изотопов;

6. *обращает внимание* на заявление Научного комитета о том, что дальнейшая информация такого характера, если она будет представлена до конца текущего года, будет иметь большое значение при подготовке его доклада Генеральной Ассамблее на ее двадцать седьмой сессии⁴;

7. *приветствует* постоянное сотрудничество между Научным комитетом и Международным агентством по атомной энергии, специализированными учреждениями и соответствующими неправительственными организациями, которое имеет важное значение для работы Комитета;

8. *выражает признательность* Научному комитету за его вклад в Конференцию Организации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды, принимает к сведению основной документ, который от его имени был подготовлен и представлен секретариату Конференции⁵, и рекомендует полностью использовать соответствующий опыт Комитета в дальнейшей подготовке к этой Конференции;

9. *предлагает* Генеральному секретарю и в дальнейшем оказывать Научному комитету помощь, необходимую для проведения своей работы и для распространения его заключений среди общественности.

*1997-е пленарное заседание,
29 ноября 1971 года.*

2774 (XXVI). Целевой фонд Организации Объединенных Наций для Южной Африки

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 2671 Е (XXV) от 8 декабря 1970 года о Целевом фонде Организации Объединенных Наций для Южной Африки,

с признательностью отмечая доклад Генерального секретаря⁶, к которому приложен доклад Комитета попечителей Целевого фонда Организации Объединенных Наций для Южной Африки,

сознавая постоянную потребность в оказании гуманной помощи лицам, преследуемым в соответствии с репрессивным и дискриминационным законодательством в Южной Африке, а также в Намибии и в Южной Родезии, и их семьям,

будучи обеспокоена действиями правительства Южной Африки по преследованию лиц, участвующих в оказании гуманной помощи жертвам апартеида,

1. *выражает свою признательность* правительству, организациям и частным лицам, которые внесли взносы в Целевой фонд Организации Объединенных Наций для Южной Африки;

2. *призывает вновь* все государства, правительственные и неправительственные организации и частные лица внести щедрые взносы в Целевой фонд, с тем чтобы дать ему возможность удовлетворить возрастающие потребности;

3. *призывает* далее делать щедрые взносы непосредственно добровольным организациям, участвующим в оказании поддержки и помощи лицам, преследуемым в соответствии с репрессивным и дискриминационным законодательством в Южной Африке, Намибии и Южной Родезии;

4. *уполномочивает* Комитет попечителей Целевого фонда Организации Объединенных Наций для Южной Африки в случае необходимости направлять из Центральных учреждений представителя для проведения обсуждений информационного характера с заинтересованными добровольными организациями, в частности с теми, которые получают субсидии из Целевого фонда;

5. *просит* Генерального секретаря предпринять соответствующие шаги для расширения распространения информации о необходимости оказания поддержки и помощи лицам, преследуемым в соответствии с репрессивным и дискриминационным законодательством в Южной Африке, Намибии и Южной Родезии.

*1997-е пленарное заседание,
29 ноября 1971 года.*

2775 (XXVI). Политика апартеида, проводимая правительством Южной Африки

А

ЭМБАРГО НА ОРУЖИЕ

Генеральная Ассамблея,

принимая к сведению доклад Специального комитета по апартеиду⁷ и письмо Председателя Специального комитета от 6 октября 1971 года на имя Председателя Генеральной Ассамблеи⁸,

⁷ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать шестая сессия, Дополнение № 22 (A/8422/Rev.1).

⁸ A/SPS/145. Текст этого документа в печатном виде см. в Официальных отчетах Совета Безопасности, двадцать шестой год, Дополнение за октябрь, ноябрь и декабрь 1971 года, документ S/10354.

⁴ Там же, пункт 4.

⁵ Там же, пункт 6.

⁶ A/8468.